

Inaugurados Campos deportivos en el Madison Avenue Park en Rahway



Rahway, N.J.- El alcalde Raymond Giacobbe, miembros del Consejo Municipal y de la Junta de Educación de Rahway, estudiantes, padres y miembros de la

Asociación de Fútbol Juvenil de Rahway se reunieron en la ceremonia de corte de cinta en dos campos de usos múltiples, en Madison Avenue Park.

“La Junta de Comisionados (Freeholders) ha disfrutado durante mucho tiempo de una excelente relación con Rahway, al brindar excelentes comodidades recrea-

tivas en toda la ciudad, y nos complace haber agregado estos dos nuevos campos de césped, en un área donde diferentes organizaciones los utilizarán bien”, dijo

el presidente de la Junta de Freeholders, Alexander Mirabella.

“Madison Ave. Park, conocido localmente como Greenfield, es un recurso recreativo valioso en nuestra comunidad, muy utilizado por el fútbol juvenil, el rugby y otras organizaciones deportivas, así como por nuestros equipos de escuelas públicas y residentes. Estamos agradecidos por la asociación continua entre la Junta de Freeholders Electos del Condado de Union, la Junta de Educación

de Rahway y la Ciudad de Rahway, lo que llevó al rejuvenecimiento de esta joya recreativa”, dijo el alcalde de Rahway, Raymond A. Giacobbe, Jr.

Los dos campos de césped sintético están rayados para fútbol, rugby y lacrosse. También se instaló iluminación, así como gradas para asientos y postes, redes para fútbol, rugby y lacrosse.

Como resultado de la construcción de los nuevos campos, el condado ha eliminado el antiguo patio de recreo e instala-

rá uno nuevo en el parque, durante la primavera del próximo año.

El condado también agregó varios puestos de estacionamiento en el lote de la escuela, para ayudar a acomodar a los visitantes en los nuevos campos. Los campos serán utilizados por organizaciones, como la Asociación de Fútbol Juvenil de Rahway y equipos de estudiantes atletas, en el sistema escolar de Rahway.

Fotos de Jim Lowney y Mike Brito

El Programa Popular de Fauna Silvestre Tiene Nuevo Horario

Condado de Union, NJ – La Junta de Comisionados (Freeholders) del Condado de Union se complace en anunciar que el popular programa de “Fauna Silvestre los Miércoles”

regresa el próximo miércoles 23 de septiembre con “Nativos de NJ” un programa que se enfoca en la fauna silvestre del estado jardín, como la Tortuga manchada y la culebra.

Nuevos programas continuarán cada miércoles hasta el final de octubre, comenzando a 2:00 pm.

La participación es gratis y abierta a todos los residentes del condado. Se necesita pre-ins-

cripción ya que la capacidad es limitada a las primeras 100 familias. Los programas se llevarán a cabo en Zoom por lo tanto un correo electrónico es necesario lo mismo que el acceso a Zoom.

“El Condado de Union está luchando por traer programas educativos para nuestros niños que son difíciles durante estos momentos que estamos viviendo, y Fauna Silvestre los Miércoles es un gran ejemplo de ellos,” dijo el presidente de los Comisionados (Freeholders) Alexander Mirabella. “Les pido a los residentes que se inscriban para todos estos programas gratis y aprendan más sobre los animales y el papel que representan en nuestro medio ambiente.”

Fauna Silvestre los Miércoles es patrocinado por el Programa de Subvenciones Para Comunidades Limpias del Condado de Union que como educadores crearán conciencia de como la suciedad y basura puede hacer daño a la fauna silvestre. Los educadores de Rizzo Mundo de la Fauna Silvestre presentarán en su clase una gran cantidad de criaturas silvestres. Estos programas ayudan a disuadir el esparcir desperdicios para proteger la fauna silvestre que se encuentra en los parques del Condado.

El 30 de septiembre el programa presentará Animales de Australia como el dragon barbudo y la rana alborícola blanca. Manténganse al tanto para programas futuros. Los residentes que se quieran inscribir lo pueden hacer visitando www.ucnj.org/ww. Cuando se inscriban, recibirán una confirmación y como iniciar la session Zoom por via correo electrónico.

Para más información en los programas www.ucnj.org/recycling

CONSEJO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE UNION

Aviso público referente a la prueba del equipo de Tabulación Automático

EN CONFORMIDAD CON N.J.S.A. 19:53(A)-8, POR MEDIO DEL PRESENTE SE INFORMA QUE EL VIERNES, 23 DE OCTUBRE DE 2020 A LAS 10:00 A.M., SE LLEVARÁ A CABO UNA PRUEBA DEL EQUIPO DE TABULACIÓN AUTOMÁTICO EN EL CENTRO DE DETENCIÓN DE MENORES DEL CONDADO DE UNION, 1075 EDWARD STREET, LINDEN, NJ 07036. ESTE EQUIPO DE TABULACIÓN SE USARÁ PARA LA TABULACIÓN DE LAS BALOTAS DE VOTACIÓN POR CORREO EMITIDAS EN LA ELECCIÓN GENERAL DEL 3 DE NOVIEMBRE DE 2020.

CONSEJO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE UNION

Aviso público referente a la inspección de las balotas de votación por correo

POR MEDIO DEL PRESENTE SE INFORMA QUE EL CONSEJO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE UNION TENDRÁ LAS BALOTAS PARA VOTAR POR CORREO PARA LA ELECCIÓN GENERAL QUE SE CELEBRARÁ EL 3 DE NOVIEMBRE DE 2020 DISPONIBLES PARA REVISIÓN POR LOS OPOSITORES AUTORIZADOS ÚNICAMENTE EN 271 NORTH BROAD STREET, ELIZABETH, NJ 07208, EN LAS SIGUIENTES FECHAS Y HORARIOS:

- VIERNES, 9 DE OCTUBRE DE 2020: 9:00AM – 1:00PM
- MIÉRCOLES, 14 DE OCTUBRE DE 2020: 9:00AM – 1:00PM
- LUNES, 19 DE OCTUBRE DE 2020: 9:00AM – 1:00PM
- VIERNES, 23 DE OCTUBRE DE 2020: 9:00AM – 1:00PM
- MARTES, 27 DE OCTUBRE DE 2020: 9:00AM – 11:00AM
- VIERNES, 30 DE OCTUBRE DE 2020: 9:00AM – 11:00AM
- LUNES, 2 DE NOVIEMBRE DE 2020: 9:00AM – 11:00AM
- VIERNES 6 DE NOVIEMBRE DE 2020: 9:00AM – 11:00AM
- LUNES, 9 DE NOVIEMBRE DE 2020: 9:00AM – 11:00AM
- JUEVES, 12 DE NOVIEMBRE DE 2020: 9:00AM – 11:00AM *
- LUNES, 16 DE NOVIEMBRE DE 2020: 9:00AM – 11:00AM *

EL CENTRO DE DETENCIÓN DE MENORES DEL CONDADO DE UNION, 1075 EDWARD STREET, LINDEN, NJ 07036. SI DESEA REVISAR BALOTAS ESPECÍFICAS, SÍRVASE COMUNICARSE AL CONSEJO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE UNION AL 908-527-4123 POR LO MENOS 24 HORAS ANTES DE LA FECHA ESTABLECIDA PREVIAMENTE. SE DEBERÁ LLENAR UN FORMULARIO DE OPOSICIÓN PARA CADA BALOTA CON OPOSICIÓN. EL FAJADO DE LA CERTIFICACIÓN DE LAS BALOTAS SIN OPOSICIÓN INICIARÁ DESPUÉS DE CADA FECHA DE REVISIÓN. LA AUDIENCIA DE LAS OPOSICIONES DE BALOTAS PARA VOTAR POR CORREO SE LLEVARÁ A CABO EN LA ASAMBLEA DE LA JUNTA EL 3 DE NOVIEMBRE DE 2020, EL 12 DE NOVIEMBRE DE 2020 Y EL 16 DE NOVIEMBRE DE 2020. SI DESEA DESIGNAR OPOSITORES PARA ESTA ELECCIÓN, SÍRVASE ENVIAR SU LISTA A MÁS TARDAR EL MARTES, 20 DE OCTUBRE DE 2020.

CONSEJO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE UNION

AVISO PÚBLICO REFERENTE A LA INSPECCIÓN DE LAS MÁQUINAS DE VOTACIÓN

EL JUEVES, 22 DE OCTUBRE DE 2020, DE 9:00 A 11:00 A.M., LAS MÁQUINAS DE VOTACIÓN QUE SE USARÁN EN LA ELECCIÓN GENERAL QUE SE CELEBRARÁ EL 3 DE NOVIEMBRE DE 2020, ESTARÁN DISPONIBLES PARA INSPECCIÓN DEL PÚBLICO.

CUALQUIER PARTE INTERESADA QUE DESEE INSPECCIONAR LAS MÁQUINAS DE VOTACIÓN DEBE PRESENTARSE EN EL ALMACÉN DE MÁQUINAS DE VOTACIÓN DEL CONSEJO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE UNION, 2345 SOUTH AVENUE, SCOTCH PLAINS, NJ 07076.

CONSEJO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE UNION

WWW.UCNJ.ORG/ELECTIONBOARD

CONSEJO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE UNION

AVISO PÚBLICO A LOS VOTANTES DEL CONDADO DE UNION

EL CIERRE DE REGISTRO PARA LA ELECCIÓN GENERAL QUE SE CELEBRARÁ EL 3 DE NOVIEMBRE DE 2020 ES 13 DE OCTUBRE DE 2020

REGISTRO DE VOTANTES

PARA LA COMODIDAD DE LOS VOTANTES, LAS OFICINA DEL COMISIONADO DE REGISTRO UBICADA EN 271 NORTH BROAD STREET, ELIZABETH, NJ ESTARÁ ABIERTA EL 13 DE OCTUBRE DE 2020 DE 8:00 A.M. A 9:00 P.M.

REGISTRO POR CORREO

CUALQUIER PERSONA QUE DESEE REGISTRARSE POR CORREO PUEDE HACERLO SOLICITANDO FORMULARIOS DE REGISTRO POR CORREO AL COMISIONADO DE REGISTRO UBICADO EN 271 NORTH BROAD STREET, ELIZABETH, NJ 07208, LLAMANDO AL 908-527-4123, O POR CORREO ELECTRÓNICO A UCBOE@UCNJ.ORG.

REGISTRO POR INTERNET

PUEDE OBTENER UNA SOLICITUD DE REGISTRO DE VOTANTE E INSTRUCCIONES EN LA PÁGINA WEB DEL ESTADO: WWW.STATE.NJ.US/LPS/ELECTIONS. DEBE ENVIAR **POR CORREO** LA SOLICITUD A: 271 NORTH BROAD STREET, ELIZABETH, NJ 07208.

CONSEJO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE UNION

JOHN DeSIMONE, PRESIDENTE
CLARA HARELIK ESQ., SECRETARIA Y COMISIONADA
MARYELLEN HARRIS, MIEMBRO DEL CONSEJO
MARIE OAKIE, MIEMBRO DEL CONSEJO

WWW.UCNJ.ORG/ELECTIONBOARD